

GGB Slovakia s.r.o.

VÝROČNÁ SPRÁVA 2016

Obsah

1.	Profil spoločnosti.....	3
2.	Vybrané finančné ukazovatele.....	5
3.	Vplyv spoločnosti na životné prostredie.....	6
4.	Významné udalosti od 1.1.2017.....	7
5.	Predpokladaný budúci vývoj spoločnosti.....	7
6.	Návrh na vysporiadanie hospodárskeho výsledku.....	7
7.	Náklady na výskum a vývoj.....	7
8.	Obchodné podiely a akcie.....	7
9.	Správa auditorov.....	8
10.	Súvaha.....	9
11.	Výkaz ziskov a strát.....	10
12.	Poznámky k účtovnej závierke.....	11

1. Profil spoločnosti

Firma:	GGB Slovakia s.r.o.
IČO:	35 742 879
Založenie/ Vznik:	Zakladateľská listina zo dňa 28.11.1997, zápis do obchodného registra dňa 18.3.1998.
Sídlo:	Hlavná 1910, Sučany 038 52
Právna forma:	Spoločnosť s ručením obmedzeným
Spisová značka:	Oddiel Sro, vložka číslo 13239/L obchodného registra vedeného Okresným súdom Žilina
Hospodársky rok:	1. január až 31. december
Predmet podnikania:	Hlavným predmetom podnikania spoločnosti je: – Výroba a predaj klzných ložiskových puzdier – Výroba a predaj bimetalických a polymérových pásov
Základné imanie:	Základné imanie je vo výške 16 597 EUR , úplne splatené

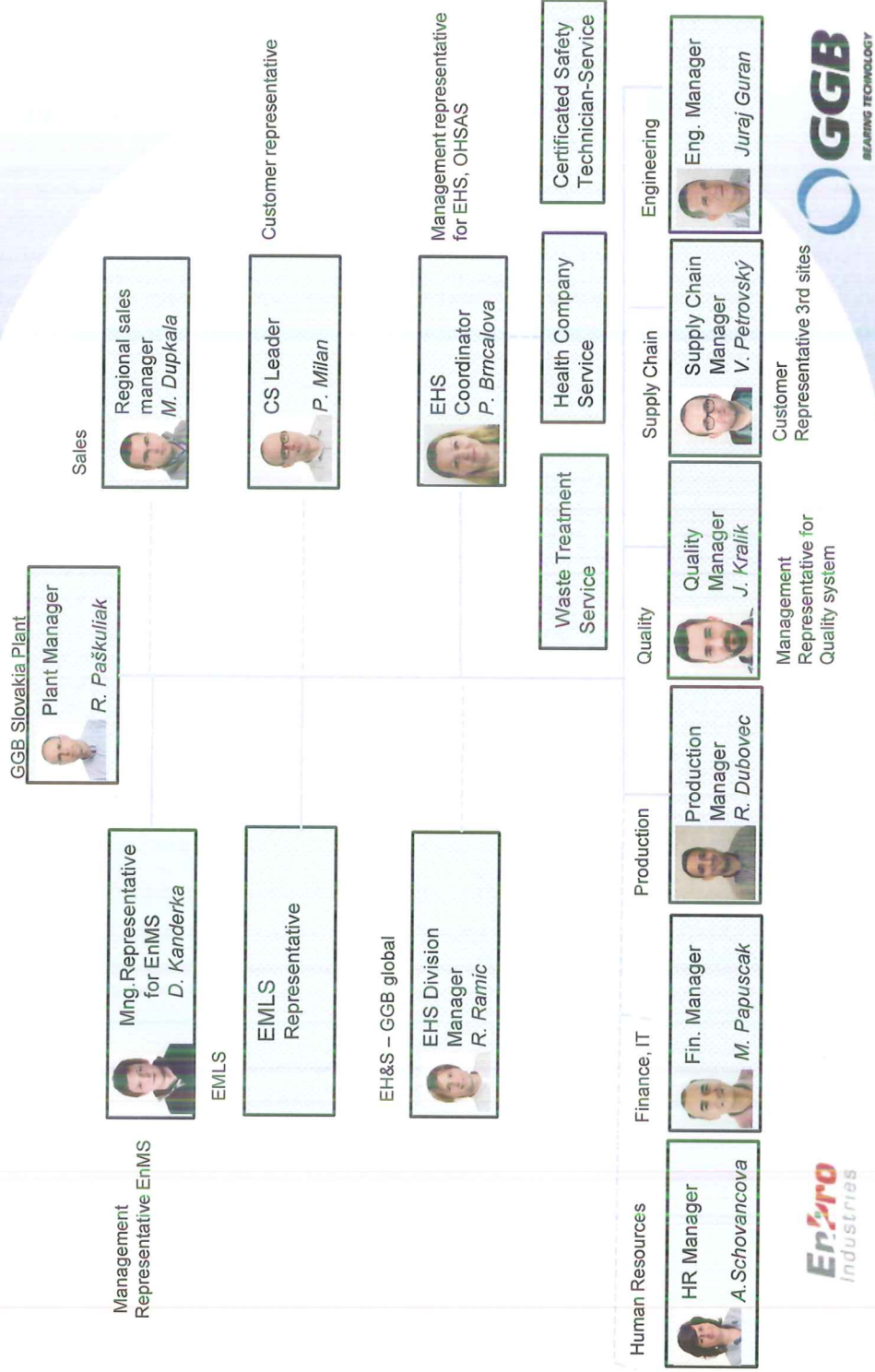
Senior manažment

Róbert Paškuliak	Riaditeľ spoločnosti - prokúra
Miroslav Papuščák	Finančný manažér - prokúra
Andrea Schovancová	Manažér ľudských zdrojov - prokúra
Radovan Dubovec	Výrobný manažér
Vladimír Petrovský	Manažér nákupu a logistiky
Michal Dupkala	Obchodný manažér
Juraj Guráň	Technický manažér
Juraj Králik	Manažér kvality
Róbert Ramič	Manažér OŽP a BOZP

Konatelia

Thomas Alexander Price
Susan Sweeney

Organization Chart – GGB Slovakia



2. Vybrané finančné ukazovatele

Výkaz ziskov a strát

tis. EUR	2015	2016	2016/2015
Tržby z predaja tovaru, vlastných výrobkov a služieb	18 039	17 921	99 %
Výrobná spotreba a náklady na obstaranie tovaru	-10 061	-11 288	112 %
Pridaná hodnota	7 951	6 627	83 %
Odpisy	-1 168	-1 159	109 %
Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti	4 320	2 523	58 %
Výsledok hospodárenia z finančných operácií	-156	-45	347 %
Daň z príjmov za bežnú činnosť	994	545	55 %
HOSPODÁRSKY VÝSLEDOK	3 170	1 933	61 %

Tržby v minulom roku 2016 boli porovnateľné s predchádzajúcim rokom 2015. Tržby z predaja vlastných výrobkov boli nižšie o 1 298 tis. €, t.j. o 7%, najmä z dôvodu poklesu predajných cien.

Hospodársky výsledok za rok 2016 bol nižší o 1 237 tis. €, t.j. o 39 %. Bolo to spôsobené najmä zvýšenou výrobnou spotrebou.

Vývoj vybraných položiek aktív a pasív

Aktíva (tis. EUR)	2015	2016	2016/2015
Neobežný majetok	71 737	71 395	100 %
Dlhodobý nehmotný majetok	613	476	78 %
Dlhodobý hmotný majetok	9 946	9 338	94 %
Dlhodobý finančný majetok	61 178	61 581	101 %
Obežný majetok	2 970	4 065	137 %
Zásoby	1 391	1 608	116 %
Pohľadávky	1 512	2 268	150 %
Finančné účty	66	189	286 %
Časové rozlíšenie	6	8	133 %
SPOLU MAJETOK	74 713	75 467	101 %

Celkový majetok spoločnosti vzrástol o 754 tis. €. Dlhodobý nehmotný majetok poklesol o 138 tis. € v dôsledku amortizácie SAP. Dlhodobý hmotný majetok sa znížil o odpisy 608 tis. €. Finančný majetok sa zvýšil o 403 tis. €. Obežný majetok narástol o 37%, t.j. o 1 095 tis. €, z toho zásoby o 217 tis. € a pohľadávky o 756 tis. €. Hlavným dôvodom zvýšenia zásob bolo predzásobenie pre novú výrobu DP4 pásov a ďalší rozvoj výroby plastových ložísk. Za nárastom pohľadávok bol lepší predaj v novembri a decembri v medziročnom porovnaní.

Pasíva (tis. EUR)	2015	2016	2016/2015
Vlastné imanie	70 409	72 341	103 %
Základné imanie	17	17	100 %
Kapitálové fondy a fondy zo zisku	61 450	61 450	100 %
Výsledok hospodárenia minulých rokov	5 772	8 942	155 %
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	3 170	1 933	61 %
Závazky	4 305	3 126	73 %
Rezervy	110	392	356 %
Dlhodobé záväzky	2 945	542	18 %
Krátkodobé záväzky	1 250	2 192	175 %
Bankové úvery	0	0	
Časové rozlíšenie	0	0	
VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY	74 713	75 467	101 %

Vlastné imanie spoločnosti vzrástlo o 1 933 tis. €, najmä vďaka výsledku hospodárenia minulých rokov. Dlhodobé záväzky voči materskej spoločnosti poklesli o 2 403 tis. € a v roku 2017 bude počiatočný úver splatený v plnej výške. Spoločnosť zabezpečuje svoju prevádzkovú činnosť bez bankových úverov.

Zamestnanci

Počet zamestnancov	2015	2016	2015/2014
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	122	126	103 %
Z toho počet vedúcich zamestnancov	9	9	100 %

Počet kmeňových zamestnancov sa zvýšil o 4 osoby.

Produktivita práce

Produktivita práce na zamestnanca (tis. EUR)	2015	2016	2015/2014
Produktivita z tržieb	148	142	98 %
HV na zamestnanca	26	15	153 %
Pridaná hodnota na zamestnanca	65	53	121 %

3. Vplyv spoločnosti na životné prostredie a BOZP

Kontroly týkajúce sa životného prostredia, ktoré sa uskutočnili v roku 2016 potvrdili skutočnosť, že spoločnosť dodržiava všetky príslušné zákony a venuje značnú pozornosť ochrane životného prostredia.

V oblasti BOZP spoločnosť získala za posledných 9 rokov 7 krát cenu prezidenta skupiny EnPro, ktorej súčasťou je aj naša divízia GGB. Zároveň sme obhájili certifikát „Bezpečný podnik“ udeľovaný Ministerstvom práce, sociálnych vecí a rodiny SR. Aj to je dôkazom, že patríme stabilne k najbezpečnejším firmám na Slovensku, čo je jedna z hlavných priorít našej spoločnosti.

4. Významné udalosti od 1.1.2017

Od 1.1.2017 do dátumu vydania výročnej správy sa neudiali žiadne významné udalosti.

5. Predpokladaný budúci vývoj spoločnosti

V roku 2017 registrujeme nárast výroby a tržieb v medziročnom porovnaní o 6 %. Rok 2017 je rokom ďalšieho rozvoja výroby plastových klzných ložísk, tzv. solid polymérov, ktorý so sebou prináša nové investície. Spoločnosť začala v tomto roku s výrobou DP4 pásov, čo nám umožní byť sebestačnejší, flexibilnejší a konkurencieschopnejší vo výrobe a predaji klzných ložísk typu DP4. Opäť budeme pokračovať v procese zvyšovania efektivity výrobných procesov a znižovania nákladov, v snahe zabezpečiť plánovaný hospodársky výsledok.

Naša spoločnosť bude aj naďalej venovať veľkú pozornosť ochrane životného prostredia, bezpečnosti pri práci a rozvoju ľudského potenciálu v duchu našich hlavných hodnôt.

6. Návrh na vysporiadanie hospodárskeho výsledku

Zisk	1 933 tis. €
Prevod na nerozdelený zisk minulých rokov	1 933 tis. €

7. Náklady na výskum a vývoj

Naša spoločnosť nevykonáva vlastný výskum a vývoj. Realizuje sa v sesterských závodoch divízie GGB vo Francúzsku, Nemecku a USA.

8. Obchodné podiely a akcie

Naša firma vlastní 100% podiel v spoločnosti Coltec Industries France SAS so sídlom v Saint Etienne v celkovej hodnote 61 178 tis. €.

V Sučanoch 30.11.2017



Miroslav Papučák
Finančný manažér - prokurista



Róbert Paškuliak
Riaditeľ spoločnosti - prokurista



DODATOK SPRÁVY NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Určená spoločníkom a konateľom spoločnosti GGB Slovakia, s.r.o. Sučany

k výročnej správe

v zmysle § 27 odsek 6 zákona č. 423/2015 Z.z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“).

Overili sme účtovnú závierku spoločnosti GGB Slovakia s.r.o. so sídlom v Sučanoch, IČO: 35 742 879, (ďalej aj „Spoločnosť“) k 31. decembru 2016, uvedenú v priloženej výročnej správe Spoločnosti, ku ktorej sme dňa 5. mája 2017 vydali správu nezávislého audítora z auditu účtovnej závierky v nasledujúcom znení:

Správa z auditu účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti GGB Slovakia s.r.o. so sídlom v Sučanoch, IČO: 35 742 879, ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2016, výkaz ziskov a strát za rok končiaci k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Podľa nášho názoru priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti GGB Slovakia, s.r.o. k 31. decembru 2016 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov(ďalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing - ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Spoločnosti sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Spoločnosť zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnej účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame
- audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnej účtovnej závierky v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe – dodatok správy nezávislého audítora

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Náš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdili sme, či výročná správa Spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2016 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávne informácie vo výročnej správe, ktorú sme dostali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

Banská Bystrica, 6.12.2017

BDR, spol. s r.o. Banská Bystrica
M.M.Hodžu 3, 974 01 Banská Bystrica
Licencia SKAu č. 6
Obchodný register Okresného súdu Banská Bystrica
Oddiel: Sro, Vložka číslo: 98/S, IČO: 00614556
Nezávislý člen Moore Stephens International Limited

Ing. Viera Babjaková
kľúčový štatutárny audítor
licencia SKAu č. 167

